

Opening Hymn

Hymn No. 40

Opening Song – Hymn 40

haa! koodi naamellaarum chernnu
pukalh konhdaadanham
swargga vaathilaakum yeshu naathhane }
vaazhthhippaadanham }²

ഹാ! കൂടി നാമെല്ലാരും ചേർന്നു
പുകൾ കൊണ്ടാടണം
സർഗ്ഗ വാതിലാകും യേശുനാമെന
വാഴ്ത്തിപ്പാടണം.

Opening Song – Hymn 40

vedanappedum ezhakalhkk-
azhalu theeruvaan
vannu mediniyathil maanushyaava- } 2
thaaramaarnitha

വേദനപ്പെടും ഏഴകൾക്കാലു
തീരുവാൻ-
വന്നു മെറിനിയതിൽ മാനുഷ്യാവ- } 2
താരമാർന്നിതാ

Opening Song – Hymn 40

maanavar vaazhthhippaadunna
karththanaaya than
dushta maanavan eederhuvaan
oradimayaayithaa } 2

മാനവർ വാഴ്ത്തിപ്പാടുന്ന

കർത്തനായ താൻ

ദുഷ്ട മാനവൻ ഇന്ദ്രോവാൻ

ଓരടിമയായിതാ } 2

Opening Song – Hymn 40

aadaravattu bhoomiyil
verhiyaraam nararh
maranhaadhikalh ozhivathinnu } 2
thaanhу devanum

ആദരവറ്റു ഭൂമിയിൽ
വെരിയരാം നരർ
മരണാധികല്ലാഴിവതിനു } 2
താനു ദേവനും

Opening Song – Hymn 40

senakalhin adhipathi
avan ennaakilum
nara jeevane meelhaanavan
thannuyirine vittaan } 2

സേനകളിൽ അധിപതി
അവന്നൊക്കിലും
നര ജീവനെ മീറ്റാനവൻ
തന്നുയിരിനെ വിട്ടാൻ } 2

Opening Song – Hymn 40

daarunha maranhaadhiye
marichchamarhththinaan
bhoomanhdalaththil ninnuyirhththu } 2
vinnhileththinaan

ഡാരുണ മരണാധിയേ
മരിച്ചുമർത്തിനാൻ
ഭൂമാന്ധാലഥ്തിൽ നിന്നുയിർത്തു } 2
വിന്ധിലെത്തിനാൻ

Opening Song – Hymn 40

paapikalhkku pithaavinod-
irannu mochanam
nija paadasevaka janangalhe
raksha cheyyunnon

} 2

പാപികൾക്കു പിതാവിനോ-
ടിരന്നു മോചനം
നിജ പാദസേവക ജനങ്ങലെ
രക്ഷചെയ്യുന്നോൻ

} 2

Thanksgiving Prayers

Thanksgiving Prayers – Hymn 92

sthuthi chey maname nithyavum nin
jeeva naathhaneshuve
ithupol swajeevan thannoraathma } 2
snehithan verhaarini

സ്തുതിചെയ് മനമേ നിത്യവും നിൽ
ജീവനാമന്മേശുവേ
ഇതുപോൽ സ്വജീവന്തമനാരാത്മ
സന്മേഹിതൻ വേറാരിനി } 2

Offertory – She only touched...

Offertory Hymn – She only touched

She only touched the hem of His garment
As to His side she stole
Amid the crowd that gathered around Him
And straightaway she was whole

UEN - S86CC0315K



Oh touch the hem of His garment
And thou too shalt be free
His saving power this very hour
Shall give new life to thee

Offertory Hymn – She only touched

She came in fear and trembling before Him
She knew her Lord had come
She felt that from Him virtue had healed her
The mighty deed was done

Oh touch the hem of His garment
And thou too shalt be free
His saving power this very hour
Shall give new life to thee

UEN - S86CC0315K



Offertory Hymn – She only touched

He turned with "Daughter be of good comfort
Thy faith hath made thee whole"
And peace that passeth all understanding
With gladness filled her soul

UEN - S86CC0315K



Oh touch the hem of His garment
And thou too shalt be free
His saving power this very hour
Shall give new life to thee

Offertory

Mar Thoma Syrian Church, Singapore

Confession

Malayalam Holy Communion Service – 01 September 2024

vanneeduvin yeshu paadam cherhnniduvin
paapaththe vittodeeduvin
varunnaareyum orunaalhum njaan
thallhukayillenn urachchuyeshu –
(vanneeduvin... vittodeeduvin)

വന്നീടുവിൻ യേശുപാദം ചേർന്നീടുവിൻ
പാപത്തെ വിട്ടോട്ടീടുവിൻ
വരുന്നാരെയും ഒരുന്നാലും നജാൻ
തളളുകയില്ലെന്നുരച്ചുയേശു–
(വന്നീടുവിൻ... വിട്ടോട്ടീടുവിൻ)

Holy Communion

Holy Communion – 358



thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha
ithramaam sneham uyirkoduththenikkaay
mannava varhnnhippaanelhuthalla enikk
thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha

തേടിവന്നു ദോഷിയാം മുന്നെയും മുന്നെയും നാമാ
ഇത്രമാം സ്നേഹം ഉയിർകൊടുത്തനിക്കായ്
മനവാ വർണ്ണിപ്പാനെളുതല്ല മുനികൾ
തേടിവന്നു ദോഷിയാം മുന്നെയും മുന്നെയും നാമാ

kunjaadinte koode gamichchavarh paadume modal
seeyon malayil seemayattaanandam
ennini shobhikkumo mal praanhanaathha
thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha

കുഞ്ഞാടിന്റെ കുടെ ഗമിച്ചവർ പാടുമേ മോദാൽ
സീയോൻ മലയിൽ സീമയറ്റാനും
എന്നിനി ശോഭിക്കുമോ മത്ത് പ്രാണനാമാ
തേടിവന്നു ദോഷിയാം എന്നെന്നും എന്നെന്നും നാമാ

kshonhithale ksheenham bhavichcheedaathenneyum
naathha
aanhippazhuthullha paanhikalhaale
preenhichchanugrahhichcheeduka nithyam
thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha

കേഷാണിതലെ ക്ഷീണം ഭവിച്ചീടാതെന്നെയും നാമാ
ആണിപ്പുതുള്ള പാണികളാലെ
പ്രീണിച്ചനുഗഹിച്ചീടുക നിത്യം
തെടിവന്നു ദോഷിയാം എന്നെയും എന്നെയും നാമാ

nirththeeduka kalhankamatteshuve karhayillaathenne
palhunku kadal theeraththirunnu njaanente
madhura gaanarathham athileri gamipaan
thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha

നിർത്തീടുക കളകമറ്റശുവേ കരയില്ലാതെനെ
പള്ളക്കു കടൽ തീരത്തിരുന്നു ഞാനെന്നേ
മധുരഗാനമമതിലേറി ഗമിപ്പാൻ
തെടിവന്നു ദോഷിയാം എന്നെയും എന്നെയും നാമാ

poshippikka pathhyavachanamaam ksheeraththaalenne
nirmala thoyam nithyam kudippichch
pachchappul shayyaayil kidaththeedunnenne
thedi vannu doshiyaam enneyum enneyum naathha

പോഷിപ്പിക്കേ പമ്മാവചനമാം കഷീരത്താലെന്നെ
നിർമ്മല തോയം നിത്യം കുടിപ്പിച്ച്
പച്ചപ്പുൽ ശയ്യായിൽ കിടത്തീടുണ്ണെന്നെ
തേടിവന്നു ദോഷിയാം എന്നെയും എന്നെയും നാമാ

Holy Communion – 483



en daivame nin meshamel
nin paathram sneham thookunne
nin makkalhellaam vanningu
nin maadhuryam ruchikkatte

എൻ ദൈവമെ നിൻ മേശമേൽ
നിൻ പാത്രം സ്നേഹം തുകുണ്ണേ
നിൻ മക്കലഹേളാം വന്നിങ്ങു
നിൻ മാധുര്യം രുചിക്കാട്ടേ

yeshuvinte daaname than
maamsa rakthaththin virunne
ee bhakshya paaneeyangalhe
aaswadippathu maa bhaagyam

യേശുവിന്റെ ഭാനമെ തന്റെ
മാംസരക്തത്തിൽ വിരുദ്ധം
ഈ ക്രഷ്ണപാനീയങ്ങളെ
ആസ്പദിച്ചതു മാ ഭാഗ്യം

paathrathayillaaththorh munpil
ee dravyangalh veppathenth?
nin perhkkallo raktham chinthi
ninakkille makkalh veetham?

പാത്രതയില്ലാത്തോർ മുന്പിൽ
ഈ ഭവ്യങ്ങൾ വെള്ളതെന്ത്?
നിന്ന പേരിക്കല്ലോ രക്തം ചിന്തി
നിനക്കില്ലെങ്കിൽ മകൾ വീതം?

karhththaan nin meshaykkimpamaay
modamodevarum koodi
athin marhmmangalh ruchipporh
mukthi aaswadikkattihe

കർത്താ, നിൻ മേശയ്ക്കിവമായ്
മോദമോദേവരും കൂടി
അതിന് മർഹമങ്ങൾ രൂചിപ്പേം
മുക്തി ആസ്വദിക്കും

Holy Communion Hymn No. 248



Holy Communion – 248

ente daivam mahathwaththil aardravaanaay jeevikkumpolh
saadhu njaanee kshoni thannil klheshippaan
ethum kaaryamillennente ullham chollunnu (2)

എന്ന് ദൈവം മഹത്രത്തിൽ ആർദ്രവാനായ് ജീവിക്കുന്നോൾ
സാധു താനീ ക്ഷേഷണി തന്നിൽ ക്ലേശിപ്പാൻ
എത്തും കാര്യമില്ലനെന്നുയുള്ളം ചൊല്ലുന്നു (2)

Holy Communion – 248

vaishamyamullhethu kunnum njaan karerhi nada kolhvan
rakshakanen kaalukalhkku vegamaay
theernnen paathayil njaan maanine pol odidum (2)

വൈഷ്ണമുള്ളതു കുന്നും തോൻ കരേം നട കൊൾവാൻ
രക്ഷകനോൻ കാലുകൾക്കു വേഗമായ്
തീർന്നോൻ പാതയിൽ തോൻ മാനിനേപ്പാലോടിട്ടും (2)

Holy Communion – 248

aarumenikkillenno njaan ekanaayi theerhnnuvenno
maanasaththil aadhi poondu khedippaan
saadhu andhanaayi theerhnnidalle daivame (2)

ആരുമെനിക്കില്ലെന്നോ താൻ ഏകനായി തീർന്നുവെന്നോ
മാനസത്തിലായി പുണ്ടു വേദിപ്പാൻ
സാധ്യ അന്യനായി തീർന്നിടല്ല ദൈവമേ! (2)

Holy Communion – 248

ente nithya snehithanmaarh daiva dootha sanghamathre
ippolhavarh daivamunpil sevayaam
enne kaaval cheythus hushrooshippaan vannidum (2)

എന്നേ നിത്യ സ്നേഹിതമാർ ദൈവ ഭൂതസംഖ്യമാത്രെ
ഇപ്പോളവർ ദൈവമുന്പിൽ സേവയാം
എന്ന കാവൽ ചെയ്തു ശുശ്രൂഷിപ്പാൻ വനിട്ടും (2)

Holy Communion – 248

dukhithanaay odi moy njaan marubhoovil kidannaalum
enne orthu daiva dootharh vannidum
ettam sneha choododappavumaay vannidum (2)

ബുദ്ധിപിതനായോടിപ്പോയ് താൻ മരുഭൂവിൽ കിടന്നാലും
എന്ന ഓർത്തു ദൈവദുർത്തർ വന്നിട്ടും
എറ്റും സ്വന്നേഹ ചുടോടപൂവുമായ് വന്നിട്ടും (2)

Holy Communion – 248

naalhayekkonden manassil lava lesham bhaaramilla
oro naalhum daivamenne pottunnu
thante kaikalhil njaan dinam thorhum chaarunnu (2)

നാളെയെക്കാണ്ടെന്നന്നീൽ ലവലേശം ഭാരമില്ല
ങാരോ നാളും ദൈവമെന്ന പോറുന്നു
തന്റെ കൈകളിൽ താൻ ദിനംതോറും ചാരുന്നു (2)

Holy Communion – 248

kaakkakalhe vichaarippin vithayilla koyththumilla
daivam avaykkaayi vendathekunnu
illi pushpangalhkkum avan shobha nalkunnu (2)

കാകകലെ വിചാരിപ്പിൻ വിതയില്ല കൊയ്ത്തുമില്ല²
ദൈവം അവയ്ക്കായി വേണ്ടതേകുന്നു
ലില്ലി പുഷ്പങ്ങൾക്കുമവൻ ശോഭ നൽകുന്നു (2)

Holy Communion – 248

pathmos dweepil ekanaay njaan vasichaalum bhayamilla
swarggam thurhannente priyan vannidum
maha darshanaththaal vivashanaay theerum njaan (2)

പത്രോന്സ് ദീപിൽ ഏകനായ് താൻ വസിച്ചാലും ഭയമില്ല
സർഗ്ഗം തുരഹന്നേൻ്റെ പ്രിയൻ വനിടും
മഹാ ദർശനത്താൽ വിവശനായ്ത്തീരും താൻ (2)

Holy Communion – 248

haa! mahesha! karunesha! ponnu thaatha! neeyenikkaay
vendathellaam daya thonni nalkumpolh
ente dehi vrithha kalangunnathenthinaay (2)

ഹാ! മഹേഷാ! കരുണേഷാ! പൊന്നു താഥാ! നീയെനിക്കായ്
വേണ്ടതെല്ലാം ദയ തോന്തി നൽകുന്നേബൾ
എൻ്റെ ദേഹി വൃത്ഥാ കലങ്ങുന്നതെന്തിനായ് (2)

Holy Communion Hymn No. 242



Communion: Hymn No. 242

snehaththin idayanaam yeshuve
vazhiyum sathyavum nee maathrame
nithyamaam jeevanum daivaputhra! neeyallaathaaru(m)illa
yesu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaru(m)illa
yesu! naathhaa! neeyallaathaaru(m)illa!

സ്നേഹത്തിന് ഇടയനാം യേശുവേ
വഴിയും സത്യവും നീ മാത്രമേ
നിത്യമാം ജീവനും ദൈവപുത്രാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! തൈജർക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Communion: Hymn No. 242

papikalhkkaay valanj-alanjathum
 aadukalhkkaay jeevan vedinjathum
 paadukalh pettathum aarh naayakaa! neeyallaathaaruilla
 yeshu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaruilla
 yeshu! naathhaa! neeyallaathaaruilla!

പാപികൾക്കായ് വലഞ്ഞലഞ്ഞതും
 ആടുകൾക്കായ് ജീവൻ വെടിഞ്ഞതും
 പാടുകൾപെട്ടതും ആർ നായകാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! തൈദൾക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Communion: Hymn No. 242

neekkeeduvaan ella paapaththeyum
 pokkeeduvaan sarvva shaapaththeyum
 kopaagniyum keduththeedaan karththaa!
 neeyallaathaaruumilla

yeshu! naathhaa! njangalkku neeyallaa-thaaruumilla
 yeshu! naathhaa! neeyallaa-thaaruumilla

നീക്കിടുവാൻ ആല്ലാ പാപത്തേയും
 പോക്കിടുവാൻ സർവ്വശാപത്തേയും
 കോപാഖിയും കെടുത്തീടാൻ കർത്താ! നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! തൈഞ്ചർക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Communion: Hymn No. 242

44

arhivaan swargga pithaavineyum
praapippaan vishuddhaathmaavineyum
verhoru vazhiyum illa naathha! neeyallaathaaruilla
yesu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaruilla
yesu! naathhaa! neeyallaathaaruilla

അറിവാൻ സ്വർഗ്ഗപിതാവിനേയും
പ്രാപിപ്പാൻ വിശുദ്ധാത്മാവിനേയും
വേരാരു വഴിയുമില്ല നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! തൈങ്ങൾക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Communion: Hymn No. 242

sahippaan en buddhi heenathayum
 vahippaan en maha ksheenathayum
 laalhippaan paalippaan daiva puthraa! neeyallaathaaru(m)illa
 yeshu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaru(m)illa
 yeshu! naathhaa! neeyallaathaaru(m)illa!

സഹിപ്പാൻ എൻ ബുദ്ധിഹീനതയും
 വഹിപ്പാൻ എൻ മഹാക്ഷീണതയും
 ലാളിപ്പാൻ പാലിപ്പാൻ ദൈവപുത്രാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! തൈങ്ങൾക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

sathya vishvaasaththe kaaththeeduvaan
nithyam nin keerththiye paadeeduvaan
bhrithyanmaaril kripa thanneeduvaan neeyallaathaaruilla
yesu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaruilla
yesu! naathhaa! neeyallaathaaruilla!

സത്യവിശ്വാസത്തെ കാത്തീടുവാൻ
നിത്യം നിന്മ കീർത്തിയെ പാടിടുവാൻ
ഭ്രഥ്യാമാരിൽ ക്രിപ തനീടുവാൻ നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! തൈദേശക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Communion: Hymn No. 242

daiva mahathvaththil thaan varumpolh
 jeevakireedaththe thaan tharumpolh
 appozhum njangalh paadeedum naathha
 neeyallaathaaru(m)illa
 yeshu! naathhaa! njangalkku neeyallaathaaru(m)illa
 yeshu! naathhaa! neeyallaathaaru(m)illa!

ദൈവമഹത്യത്തിൽ താൻ വരുന്നോൾ
 ജീവകിരീടത്തെ താൻ തരുന്നോൾ
 അപ്പോളും തെങ്ങോൾ പാടീടും നാമാ നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! തെങ്ങോൾക്കു നീയല്ലാതാരുമില്ല
 യേശു! നാമാ! നീയല്ലാതാരുമില്ല!

Holy Communion – Hymn No. 181



Communion: Hymn No. 181

vanneeduvin yeshu paadam cherhnniduvin
 paapaththe vittodeeduvin
 varunnaareyum orunaalhum njaan
 thallhukayillenn urachchuyeshu –
 (vanneeduvin... vittodeeduvin)

വന്നീടുവിൻ യേശുപാദം ചേർന്നീടുവിൻ
 പാപത്തെ വിട്ടോട്ടീടുവിൻ
 വരുന്നാരെയും ഒരുന്നാളും നാൻ
 തള്ളുകയില്ലെന്നുരച്ചുയേശു –
 (വന്നീടുവിൻ... വിട്ടോട്ടീടുവിൻ)

Communion: Hymn No. 181

paapaththin shambalham marahame
athu ninne nashippikkume
daiva kripayo kristuvil nithya
jeevanaanhennu vishwasichchittu
 vanneeduvin yeshu paadam cherhnniduvin
 paapaththe vittodeeduvin

പാപത്തിൻ ശമ്പളം മരണമേ
അതുനിന്നെ നഷിപ്പിക്കുമേ
ദൈവക്കൂപയോ ക്രിസ്തുവിൽ നിത്യ-
ജീവനാണ്ണനു വിശ്വസിച്ചിട്ടു
 വനീഡുവിൽ യേശുപാദം ചേർന്നിടുവിൽ
 പാപത്തെ വിട്ടോടീടുവിൽ

Communion: Hymn No. 181

innu nee marichchaalengu pom?
 daiva kopam neengiyo?
 ninakkaay yesu kurishil marich-
 uyirhththezhunnallhi mahimayil
 vanneeduvin yesu paadam cherhnniduvin
 paapaththe vittodeeduvin

ഇന്നു നീ മരിച്ചാലെങ്ങുപോം?
 ദൈവക്കോപം നീങ്ങിയോ?
 നിനക്കായ് യേശു കുരിശിൽമരി-
 ച്ചുയിർത്തെഴുന്നള്ളി മഹിമയിൽ
 വനീടുവിൻ യേശുപാദം ചേർന്നിടുവിൻ
 പാപത്തെ വിട്ടോടീടുവിൻ

Communion: Hymn No. 181

maranhame ninayaa nerame
athu ninne sandhikkume
marichchorh daiva puthrante shabdam
kettu jeevikkum neramaayallo
 vanneeduvin yeshu paadam cherhnniduvin
 paapaththe vittodeeduvin

മരണമേ നിന്തയാ നേരമേ-
അതു നിന്നെ സന്ധിക്കുമേ
മരിച്ചോർ ദൈവപുത്രൻ്റെ ശബ്ദം
കേട്ടു ജീവിക്കും നേരമായല്ലോ
 വന്നീടുവിൻ യേശുപാദം ചേർന്നീടുവിൻ
 പാപത്തെ വിട്ടോടീടുവിൻ

Communion: Hymn No. 181

ithaa njaan vegam varunnuvenn
yeshu raajan arulhiyallo
yeshuve! vegam meghaththil vannu
nithya raajyaththil cherhkka njangalhe
 vanneeduvin yeshu paadam cherhniduvin
 paapaththe vittodeeduvin

ഇതാ നോൻ വേഗം വരുന്നുവെന്ന്
യേശുരാജൻ അരുളിയല്ലോ
യേശുവേ! വേഗം മേലത്തിൽവന്നു
നിത്യരാജ്യത്തിൽ ചേർക്കേ നൈങ്ങലേ-
 വനീടുവിൻ യേശുപാദം ചേർന്നിടുവിൻ
 പാപത്തെ വിട്ടോടീടുവിൻ

Holy Communion Hymn No. 179



Communion: Hymn No. 179

lokashoka saagare nee mungumpolh
aakula pathravaanaay nee theerumpolh
karthan varhshippikkum anugrahangalh
ethrha ennu chinthichettam modika

ലോകശോക സാഗരെ നീ മുങ്ങുന്നോൾ
ആകുലപാത്രവാനായ് നീ തീരുന്നോൾ
കർത്തൻ വർഷിപ്പിക്കും അനുഗ്രഹങ്ങൾ
എത്ര എന്നു ചിന്തിച്ചേറ്റും മോദിക്കു

Communion: Hymn No. 179

ethra modam undinneraththil
daivaththin karunha orhkkumpolh
ullasikka bhaaravaahiye
eeshan ettam karuthunnu ninakkaay

എത്ര മോദമുണ്ടിന്നേരത്തിൽ
ദൈവത്തിന് കരുണയോർക്കുന്നോൾ
ഉല്ലസിക്ക ഭാരവാഹിയെ
ഇഷ്യൻ എറ്റും കരുതുന്നു നിന്നക്കായ്

praapanchika chinthayaal valayunno
krooshu vahippaanettam prayaaasamo
sandeham venhda nee kaanum aashvaasam
inneram rakshakan paadam cherhnneedil

പ്രാപഞ്ചിക ചിന്തയാൽ വലയുന്നോ?
കൂദാ വഹിപ്പാനേറ്റം പ്രയാസമോ?
സന്ദേഹം വേണ്ടാ നീ കാണും ആശ്വാസം
ഇന്നേരം രക്ഷകൾ പാദം ചേർന്നീടിൽ

Communion: Hymn No. 179

ethra modam undinneraththil
daivaththin karunha orhkkumpolh
ullasikka bhaaravaahiye
eeshan ettam karuthunnu ninakkaay

എത്ര മോദമുണ്ടിന്നേരത്തിൽ
ദൈവത്തിന് കരുണയോർക്കുന്നോൾ
ഉല്ലസിക്കെ ഭാരവാഹിയെ
ഇഷ്യൻ എറ്റും കരുതുന്നു നിന്നക്കായ്

Communion: Hymn No. 179

59

nashvaramaam dhanaththe nee kaanumpolh
lesham vishaadam asooyayum venhda
shaashvatham nin swarggaththile nikshepam
yeshu vaagdaththam cheythallo ninakkaay

നശവരമാം ധനത്തേ നീ കാണുപോൾ
ലേശം വിഷാദം അസുയയും വേണ്ടാ
ശാശ്വതം നിന്മ സർഗ്ഗത്തിലെ നിക്ഷേപം
യേശു വാഗ്ദഥത്തം ചെയ്തല്ലോ നിനക്കായ്

ethra modam undinneraththil
daivaththin karunha orhkkumpolh
ullasikka bhaaravaahiye
eeshan ettam karuthunnu ninakkaay

എത്ര മോദമുണ്ടിന്നേരത്തിൽ
ദൈവത്തിന് കരുണയോർക്കുന്നോൾ
ഉല്ലസിക്ക ഭാരവാഹിയെ
ഇഷ്യൻ എറ്റും കരുതുന്നു നിന്നക്കായ്

Communion: Hymn No. 179

kallola thulyamaam allal vaneedil
thellum bheethi venhdallo manathaaril
karththan nalkum aashissukalh orththevam
swarggam cherum neram vare modikka

കല്ലോല തുല്യമാം അല്ലത്ത് വനീടിൽ
തെല്ലും ഭീതിവേണ്ടല്ലോ മനതാരിൽ
കർത്തൻ നൽകും ആശിസ്സുകൾ ഓർത്തേവം
സ്വർഗ്ഗം ചേരും നേരം വരെ മോദിക്കൈ

Communion: Hymn No. 179

ethra modam undinneraththil
daivaththin karunha orhkkumpolh
ullasikka bhaaravaahiye
eeshan ettam karuthunnu ninakkaay

എത്ര മോദമുണ്ടിന്നേരത്തിൽ
ദൈവത്തിന് കരുണയോർക്കുന്നോൾ
ഉല്ലസിക്കെ ഭാരവാഹിയെ
ഇഷ്യൻ എറ്റും കരുതുന്നു നിന്നക്കായ്

Holy Communion



Closing Hymn

Yeshuve en naathhane

Closing Hymn Doxology VIII

yeshuve en naathhane, yeshuve en karththane
neeyallaathaashrayippaan bhoovilaarullhu
yeshuve en naathhane, yeshuve en karththane
ninneppol snehithanaay vereyaarullhu

യേശുവേ എൻ നാമനേ, യേശുവേ എൻ കർത്തനെ
നീയല്ലാതാശയിപ്പാൻ ഭൂവിലാരുള്ളു
യേശുവേ എൻ നാമനേ, യേശുവേ എൻ കർത്തനെ
നിന്മപ്പോൾ സ്വന്നഹിതനായ് വേരെയാരുള്ളു

Closing Hymn Doxology VIII

66

ini ente jeevitham ninakkaay
iniyulla naalhukal ninakkaay
yeshuve... en naathhane... (2)

] 2

ഇനി ആന്റെ ജീവിതം നിനക്കായ്
ഇനിയുള്ളനാളുകൾ നിനക്കായ്
യേശുവേ... ആൻ നാമനെ... (2)

] 2